

**No. 26369. Multilateral**

MONTREAL PROTOCOL ON  
SUBSTANCES THAT DEplete THE  
OZONE LAYER. MONTREAL,  
16 SEPTEMBER 1987 [*United Nations,  
Treaty Series, vol. 1522, I-26369.*]

AMENDMENT TO THE MONTREAL PROTOCOL  
ON SUBSTANCES THAT DEplete THE OZONE  
LAYER. KIGALI, 15 OCTOBER 2016

*TERRITORIAL APPLICATION IN RESPECT OF  
GIBRALTAR\**

**United Kingdom of Great Britain and  
Northern Ireland**

*Notification deposited with the Secretary-  
General of the United Nations:  
18 October 2019*

*Registration with the Secretariat of the  
United Nations: ex officio, 18 October  
2019*

*\*No UNTS volume number has yet been determined for  
this record.*

**N° 26369. Multilatéral**

PROTOCOLE DE MONTRÉAL RELATIF À  
DES SUBSTANCES QUI  
APPAUVRISSENT LA COUCHE  
D'OZONE. MONTRÉAL, 16 SEPTEMBRE  
1987 [*Nations Unies, Recueil des Traités, vol.  
1522, I-26369.*]

AMENDEMENT AU PROTOCOLE DE MONTRÉAL  
RELATIF À DES SUBSTANCES QUI  
APPAUVRISSENT LA COUCHE D'OZONE.  
KIGALI, 15 OCTOBRE 2016

*APPLICATION TERRITORIALE À L'ÉGARD DE  
GIBRALTAR\**

**Royaume-Uni de Grande-Bretagne et  
d'Irlande du Nord**

*Dépôt de la notification auprès du  
Secrétaire général de l'Organisation  
des Nations Unies : 18 octobre 2019*

*Enregistrement auprès du Secrétariat de  
l'Organisation des Nations Unies :  
d'office, 18 octobre 2019*

*\*Le numéro de volume RTNU n'a pas encore été établie  
pour ce dossier.*

[ ENGLISH TEXT – TEXTE ANGLAIS ]

... the Government of the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland hereby extends the application of the United Kingdom's ratification of the Kigali Amendment to Gibraltar, for whose international relations the United Kingdom is responsible.

The Government of the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland hereby declares that the Kigali Amendment shall be extended to Gibraltar as from the date of receipt of this declaration.

[TRANSLATION – TRADUCTION]

... le Gouvernement du Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord étend l'application de la ratification de l'Amendement de Kigali par le Royaume-Uni à Gibraltar, pour lequel le Royaume-Uni est responsable des relations internationales.

Le Gouvernement du Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord déclare par la présente que l'application de l'Amendement de Kigali sera étendue à Gibraltar à compter de la date de réception de cette déclaration.